

**Cachés dans cet asile ... Oh! ne t'éveilles pas encore
Jocelyns berceuse, Jocelyn**

Engelsk översättning / English translation

Concealed in this retreat,
whereto we have been led.
By sore misfortune joined
while weary nights have fled
in visions calm and sweet.
We together have slumbered
or have prayed,
while above us sparkled stars unnumbered!

Oh! Wake not yet from out thy dream,
which guardian angels have attended.
And while the golden splendors gleam
still sleep, my love until `tis ended.
Sleep! Sleep!
Not yet appears the day!
Holy Virgin guard, guard her, I pray!

*Översättning / translation: Nathan Haskell Dole
Musik / Music: Benjamin Godard*

Fransk originaltext / French original text

Cachés dans cet asile,
où Dieu nous a conduits
Unis par le malheur,
durant des longues nuits
Nous nous reposons tous deux,
endormis sous les voiles
Ou prions aux regards de tremblantes étoiles.

Oh! ne t'éveilles pas encore
Pour qu'un bel ange de ton rêve
En déroulant son long fil d'or
Enfant, permets qu'il s'achève.
Dors, dors, le jour à peine a luit
Vierge Sainte veillez sur lui.

Text: Armand Silvestre och Victor Capoul
Musik / Music: Benjamin Godard